

橫濱設計學院

Yokohama Design College

日本語學科招生簡章

GUIDE FOR ADMISSION OF JAPANESE LANGUAGE DEPARTMENT

1.入學及學期時間

課程	課程期間	入學時期	招生人數
升學課程	2年課程	4月	120名
	1.5年課程	10月	80名
	1年課程	4月	40名
		10月	40名
短期課程	3個月~	4月／10月 (有日語學習經歷的學生 可以在學期中間入學)	20名

2.課程及上課時數

星期一～星期五 (5天/星期) ※每星期20小時 (45分鐘/1節課)	上午 (AM)	9:00～12:30	4節課
	下午 (PM)	13:10～16:40	4節課

3.報名資格

- a) 學歷背景 (至少符合下列條件)
 - 在申請人所在國家完成標準的 12 年教育
 - 有入學高中以上程度教育機構的資格 (大學、專門學院等)
- a) 日語能力
 - JLPT N5 等級以上 (4月入學)
 - JLPT N4 等級以上 (10月入學)

4.申請手續

1) 報名費：25,000 日圓

必須在申請時支付。支付完成後，在任何情況下均不予退費。

2) 申請時間*：

- 4月入學：7月1日～10月30日
- 10月入學：1月1日～5月10日

※由於我們需要與日本入國管理局安排遞交申請的日期，寄送文件的截止日期 可能會稍有變更。

※如報名人數已滿，將提前停止報名。

3) 申請資料郵寄地址

Yokohama Design College Admission Office

1-33-6 Chuo,Nishi-ku,Yokohama,Kanagawa,220-0051,JAPAN

(漢字地址: 橫濱設計學院日本語學科事務辦公室 〒220-0051神奈川県横浜市西區中央1-33-6)

Phone:(81)45-323-0300 Fax:(81)45-323-0302

E-mail: info@ydc.ac.jp

辦公時間：週一至週五9:00~17:00(國定假日除外)

※請將所有申請文件以可追蹤服務郵寄至上述地址。請注意，如果文件有不足的部分有可能會導致您的申請不被接受。

4) 考試方式（面試）

申請人在申請入學之前，可能需要與招生官進行面試。入學面試將視申請人的時間安排，以線上或面談的方式進行。

- 在某些情況下，我們可能會要求申請人的財務支持人也參加面試。
- 若申請人未通過面試，我們將拒絕一切有關拒絕原因的詢問。

5) 申請材料

所有**申請文件必須為日文**，若非日文，則需提供日文譯本與原始文件。在寄送文件前，請先將數位版本寄送至電子郵件進行初步檢查。

※ 請注意，審查途中可能會要求申請人提交其他文件，如銀行存摺影本等。

詳情請參考法務省東京出入國在留管理局橫濱支局 留學研修審查部門「**留學**」在留資格認定證明書申請受理資料。

	申請人本人的提交材料	備註
1	橫濱設計學院入學申請表（A-1, 2）	學校指定格式 由申請本人填寫並簽名
2	履歷表(B-1, 2, 3)	
3	誓約書(D-1)	
4	證件照5張(長4cm x 寬3cm)	必須是最近 3 個月內拍攝 清晰、無帽、無背景、面向正面，並在背 面寫上申請者姓名
5	最終學歷的畢業證明	正本，從最後一所畢業學校取得
6	最終學歷的成績單	由上述學校提供
7	(學籍證書)	現時間點還在學中的學生 請提交 <u>預定畢業證明</u>
8	日語學習證明	日本語能力等級證明相關的材料 例如JLPT、J-test證書等
9	護照影本	照片頁及申請人之前在日本停留時蓋有入 境/出境章的頁面
10	(宿舍申請表)	希望申請學校宿舍者 必須在開學1個月前提交

※ 日語學習證明的所需項目依申請人的個別情況有所不同

	經費支付人需要的材料	備註
1	經費支付表（C-1）	學校指定格式 由經費支付人填寫並簽名
2	誓約書（D-1）	
3	經費支付人和申請人關係的證明材料	例如公證書， 出生證明書,戶籍謄本
4	存款證明	以經費支付人名義
5	在職證明	由經費支付人目前的工作地點提供
6	收入和納稅證明書	過去1年的年收入和納稅申報表
*若財務保薦人居住在日本：		
住民票（家族全員）		
課稅納稅證明書		
在留卡（經費支付人為外國籍的情況須提交）		

5. 學費及其他費用

※可分期付款，詳情請參閱附錄。

1) 長期課程(升學課程)

	1年課程	1.5年課程	2年課程
報名費/Selection Fee	25,000	25,000	25,000
入學金/Enrollment Fee	100,000	100,000	100,000
學費/Tuition	650,000	975,000	1,300,000
設施維護費/Facility Fee	30,000	40,000	50,000
雜費(教育促進費)/Education Enhancement Fee ※1	20,000	25,000	30,000
教材費/Educational Materials Fee	25,000	30,000	35,000
校外學習費/Out-of-School Activities Fee	23,000	32,000	41,000
校友會費/ Alumni Association Fee	10,000	15,000	20,000
災害傷害保險費/Insurance	12,000	17,000	22,000
合計(日圓)	895,000	1,259,000	1,623,000

※1 本費用將作為教育充實費或健康管理費使用。

2) 短期課程

※學費可能會因應情況而變更

	1個月	2個月	3個月
入學金/Enrollment Fee	15,000	15,000	15,000
學費/Tuition	51,000	102,000	153,000
合計(日圓)	66,000	117,000	168,000

※ 短期課程的對象為已在日本居住，或準備以觀光客身份持短期停留許可證來日者。從海外申請的學生必須繳交入學金。



6. 獎學金

對於打算繼續在橫濱設計學院專門課程學習的學生，我們提供獎學金計劃。

詳情請向學校辦公室洽詢（聯絡方式如下）

7. 打工

學生簽證持有者每週最多可工作 28 小時。對於尋求兼職工作機會的學生，不論其日語技能水平如何，學校都會提供支援。

例）快遞公司，肉類加工廠，羽田機場相關服務公司

居酒屋和餐廳（打掃／洗盤子／廚師），高級酒店接待員等。

8. 本校畢業後的進路支援

學生的班導師（担任教員）將為希望在橫濱設計學院（YDC）日語課程畢業後到其他教育機構（如大學或專門學校）繼續學業的學生提供升學指導。成績優異的學生將享有繼續就讀橫濱設計學院專門課程的優先入學資格。

9. 選修課程

本校提供針對以升學為目標的選修課程。如有需要的學生可以免費參加授課。

- 日本語能力考試JLPT／留學生高考EJU課程（數學・物理・文理綜合科目輔導）
- 美術班與藝術大學的入學考試準備：基本素描、二維構圖、作品集創作指導等。

10. 在校期間參加日語考試相關要求

所有日語課程的學生都必須在班主任的指導下參加日語能力考試(如JLPT)。

考試成績是學生在日本期間日語能力達到的正式證明。學生也需將考試成績提交給學校。

11. 宿舍

橫濱設計學院提供宿舍住宿

- 共用類似宿舍的設施（共用廚房、浴室和廁所）
- 可供選擇的地點：4個
- 距離學校：步行約 1-12 分鐘（視地點而定）

學生宿舍		各宿舍結構	宿舍到學校的距離/ 寢室區分
	RIVERSTONE	公寓	學校樓上(男/女 雅房)
	藤棚女生宿舍		步行12分(女 套房)
	御手洗宿舍		步行10分(男 雅房)
宿舍費	住宿合約費 40,000日元。*不退款 租金(每月): ○ <u>標準單人房(雅房)</u>: 57,000 日圓 + 水電費(水,瓦斯,電,網路) 7,000 日圓(合計: 64,000 日圓) ○ <u>寬敞單人房(雅房)</u>: 62,000 日圓 + 水電費(水,瓦斯,電,網路) 7,000 日圓(合計: 69,000 日圓) ○ <u>單人套房</u>: 75,000 日圓 + 水電費(水,瓦斯,電,網路) 10,000 日圓(合計: 85,000 日圓) (實際使用水電煤氣費用超過定額用量時, 需要補繳差額) ※有關空房等詳細資訊, 請洽詢本校事務局。		

※ 除YDC宿舍外，還有租房代理公司提供的房子選擇。租房費用因中介公司而異。

如果YDC宿舍無法提供住宿，我們可以介紹一些中介公司給申請人。

如需更多資訊，請聯絡學校辦公室。

12. 報名費・學費・生活費等的支付方式

- 申請人請在留資格認定證明書（COE）發下來後，支付入學金、學費、設施費等。在確認付款後，我們會將在留資格認定證明書PDF經由電子郵件發送給申請人。
- 入學後、在進行在留資格的更新或變更簽證種類時，需要再次提供經費支付能力證明。請務必定期將學費生活費等必須費用通過國際匯款至申請人本人在日本的銀行帳戶。

※入學前學費的退款方法因學生是否已取得在留資格認定證明書但尚未取得簽證、已取得在留資格認定證明書但無法取得簽證、已取得簽證但尚未抵達日本、已抵達日本或尚未開始上課而有所不同。

中途退學時，學費（學費、設施維護費、雜費）將根據退費政策進行退還。教材費和校外學習費用將根據「學生費用退費表」退還。校友會費用將用於支持學校的學園祭和各項活動。

13. 入學金・學費的交款帳戶

如需要從海外國際匯款的話、請使用電信匯款(T/T)至以下帳戶。國際匯款手續費將由匯款人承擔。

○ 帳戶名義 (A/C NAME)：横浜デザイン學院 (YOKOHAMA DESIGN GAKUIN)

○ 銀行名 (BANK NAME)：

横浜銀行藤棚支店 (BANK OF YOKOHAMA, FUJIDANA BRANCH)

○ 所在地 (BANK ADDRESS)：

1-51 FUJIDANA-CHO, NISHI-KU, YOKOHAMA, KANAGAWA 220-0053 JAPAN

○ 銀行賬號 (帳戶號碼 A/C #)：

普通賬戶 3 8 2 - 1 5 1 3 0 8 8 ORDINARY ACCOUNT

○ SWIFT CODE：HMAJPJT

○ 匯款時、請務必在備注欄填寫 'Tuition Fee'、以及學生的姓名和學號

○ 匯款手續費將由匯款人承擔

14. 聯絡方式



學校法人石川學園 橫濱設計學院 日本語學科 事務辦公室

220-0051 神奈川縣橫濱市西區中央1-33-6

Yokohama Design College Admission Office

1-33-6 Chuo, Nishi-ku, Yokohama, Kanagawa, 220-0051, JAPAN

TEL. (81) 45-323-0300 FAX. (81) 45-323-0302

E-mail: info@ydc.ac.jp

URL: <http://www.ydc.ac.jp>

Facebook: <https://www.facebook.com/yokohamadesigncollege>

Instagram: https://www.instagram.com/ydc_japanese_course/

附件：學費支付相關信息

升學課程學習期間									
	升學1年課程		升學1.5年課程			升學兩年課程			
學期	第1學期	第2學期	第1學期	第2學期	第3學期	第1學期	第2學期	第3學期	第4學期
報名費	25,000	0	25,000	0	0	25,000	0	0	0
入學金	100,000	0	100,000	0	0	100,000	0	0	0
學費	325,000	325,000	325,000	325,000	325,000	325,000	325,000	325,000	325,000
設施維護費	15,000	15,000	15,000	15,000	10,000	15,000	15,000	10,000	10,000
雜費（教育促進費）	10,000	10,000	10,000	10,000	5,000	10,000	10,000	5,000	5,000
教材費	12,500	12,500	12,500	12,500	5,000	12,500	12,500	5,000	5,000
校外學習費	11,500	11,500	11,500	11,500	9,000	11,500	11,500	9,000	9,000
校友會費	5,000	5,000	5,000	5,000	5,000	5,000	5,000	5,000	5,000
災害傷害保險費	6,000	6,000	6,000	6,000	5,000	6,000	6,000	5,000	5,000
合計（日元）	510,000	385,000	510,000	385,000	364,000	510,000	385,000	364,000	364,000

在留資格認定證明書(CoE)簽發後，申請人需要盡快支付一個學期的學費(包括入學金)。

升學1年課程4月及10月都可入學；

如果4月入學那麼第1學期區間為同年的4月～9月；如果10月入學那麼第一學期區間為同年的10月～次年的3月。

